

UJ KELET

FÜGGETLEN NAPILAP

Alapító főszerkesztő: Dr. Marton Ernő ז"ל מרטון ד"ר א. מרטון ז"ל

10 FONT (értéktöbblet adóval) 6 OLDAL TEL-AVIV, 1979 DECEMBER 10., HÉTFŐ 9550. sz.

TEGNAP DÉLUTÁN

Meghatározták pontosan Elon More új települési pontját

Tegnap délután sor került Elon More új települési pontjának meghatározására. A Gus Emunim égíse alá tartozó telepek Dzsábel Kábir körzetébe költöznek át, mégpedig a legközelebbi időn belül. Már tegnap délután megkezdődött az új település körülierítése.

Mátijáhu Droblesz és a söchemi körzet katonai kormányzója tegnap tanácskozott és együtt határozták meg a település új helyét. Megbeszélésük után azonnal megindultak az átköltözés gyors végrehajtása érdekében a munkálatok.

Az új település Söchemtől észak-keletre fekszik és a helyének meghatározásakor figyelemmel voltak arra, hogy a terület még részlegesen se legyen arab gazdák tulajdonában. Vita legfeljebb azzal kapcsolatban lehet majd, hogy a településhez vezető

— rövidesen megépítendő — új ut magántulajdonban lévő földön vezet majd át.

Ezek a földek a szomszédos Dir el-Chászáb falu lakóinak tulajdonában vannak és olajbogyót termelnek azon. Egy köfalat is át kell majd törni az utépítés során. Tegnap délután a falu lakóinak egy csoportja tüntetést rendezett a településsel kapcsolatos határozattal szemben és eltorlaszolták a Dzsábel Kábirhoz vezető ösvény-utat.

Vezető izraeli jogászok véleménye szerint az utépítés kapcsán felmerülő jogi probléma áthidalható, mert számos idevágó precedens van — ezeket a problémákat anyagi eszközökkel rendezni lehet.

Valószínűnek látszik

A jövő hétre halasztják az autonómia-tárgyalás folytatását

Mint közöltük, az egyiptomi fél azt kérte, hogy egy héttel halasztják el az autonómia-tárgyalások folytatását és „technikai megfontolásokra” hivatkoztak.

Tegnap kiderült, hogy Musztafa Chalil egyiptomi miniszterelnök a héten nem tud Izráelbe utazni, mert a kairói parlamentben jelen kell lennie több fontos ülésen. Ezért valószínű, hogy egy héttel későbbre halasztják a tárgyalásokat, amelyekre csak a jövő hét közepén kerül sor Herzlián.

JAPAN IRÁNI OLAJAT VETT — DRÁGAN

Tokió (UPI). — Egy nagy japán olaj-import vállalat jelentős mennyiségű iráni olajat vásárolt — a világgiazi árnál drágább áron.

Egy tokiói napilap munkatársának értesülést szerint megállapodás jött létre az illetékes iráni szervek és a japán olaj-importőrök között hosszútávú ügylet lebonyolítására, egy éves határidővel.

A japán kormány közleményt adott ki tegnap és közölte, hogy „privát jellegű az ügylet”, a kormány ellenzi azt az árat, amelyet az irániak kikötöttek.

CHABAS EMBARGÓT KÖVETEL AMERIKA ELLEN

Dr. George Chabas, a palesztinai terrorista-mozgalom legszélsőségesebb felfogást valló vezetője tegnap Beirutban felhívást intézett az arab államok vezetőihez, hogy hirdessenek teljes gazdasági embargót az Egyesült Államokkal szemben.

Kijelentette, hogy kompromisszumra nem kerülhet sor. „Folytatjuk a harcot — mondotta —, amíg Izráel egész területe ismét a palesztinai népe lesz.”

CHRISTINA ELVÁLT

Christina Onassis, a néhai hajómágnás leánya, aki 16 hónappal ezelőtt feleségül ment egy orosz köztisztviselőhöz —, aki egyesek szerint a szovjet titkosszolgálat tisztje volt —, ismét magányos, elvált asszony. Amint hírlik, nem volt szűkmarkú szerelmeivel, akik házasságkötéskor meglepő egy hajóval, s most, hogy útjaik szétváltak, egy másik jachtot adott neki — emlékül.

Tegnap a görög fővárosban cáfolták a válás híreit. Egyházi körökből származó információ szerint Christina Onassis annak idején nem kötött házasságot görög pap előtt, tehát a válás sem történt Athénban. Moszkvai fórumok előtt még szintén nem váltak el, de a házaspár már külön él.

Szimcha Ehrlich:

»Nem vagyok felelős dr. Peled szavaiért!«

Dr. Jiszráél Peled rámat-gáni polgármester szombati kijelentései — amelyekről lapunk más helyén számolunk be — tegnap kisebb közéleti vihart kavartak. A Liberális Párt számos vezetője elhatározta magát a megnyilatkozástól és azt „károsnak, illetve szerencsétlennek” minősítette.

Ilyen értelemben tett nyilatkozatot Szimcha Ehrlich miniszterelnökhelyettes, aki kijelentette, hogy sem ő, sem a párt vezetősége nem felelős Peled szavaiért, mert

a Liberális Pártban nincs kollektív felelősség. Ehrlich még hozzáfűzte: — Nem volt okos dolog Peled részéről így beszélni. Amit mondott, nem méltó saját kulturális színvonalához...

Egyes vélemények szerint valószínűleg nem hozta ki a sodrából dr. Peled kijelentése Ehrlichet, aki szívesen venné, ha Begin és kormánya — elsősor-

ban persze az utóda, Jigál Hurwitz — megbukna. Állítólag a Liberális Párt egyes vezetői a koalícióból való kiválás tervét mérlegelik és dr. Peled szombati nyilatkozata

egy átgondolt folyamat első jelként értékelhető. A kombináció lényege, hogy Begin lemondásra bírják és Ezer Weizman hadügyminiszter kerülne a kormány élére.

A kormány tegnapi ülésén nem került napirendre dr. Peled rámat-gáni polgármester kijelentése. Ezzel szemben a minisztertanács végeztével Árje Naor, a kormány titkára újságírók előtt kijelentette:

— Meggyőződésem, hogy jó oka volt dr. Pelednek a szombati kijelentésére, amely rossz szándéku s teljesen alaptalan.

A tegnapi nap folyamán a következő kombináció is nyilvánosságot kapott: Dr. Peled rámat-gáni polgármester

Chájim Herzog szolgálaton kívüli tábornok:

»Az amerikai-egyiptomi fegyverügylet rendkívüli jelentőségű«

Chájim Herzog szolgálaton kívüli tábornok, az ismert és népszerű katonai hirmagyarázó tegnap este a hadsereg rádiójában kommentálta az amerikai-egyiptomi fegyverügyletet és kijelentette, hogy az USA új külpolitikai vonalának megfelelően kerül sor az egyiptomi hadsereg megerősítésére. Amerika újában az Izráellel és Egyiptommal való barátságra építi külpolitikáját a Közel-Keleten.

Azt mondta a tábornok, hogy a szauidai és az iráni események után szinte törvényszerű, hogy új szempontokat érvényesít Amerika a közkeleti politikájában. Ugyanakkor az amerikai-egyiptomi fegyverügylet arányai meglepőek — jelentette ki Chájim Herzog.

A tábornok azt elemzte a nyilatkozatában, hogy miért van szüksége Egyiptomnak ilyen nagy mennyiségű fegyverre — elsősorban a harcokcso-erejének példátlan arányú növelésére. Nyilvánvaló, hogy Líbia kardesőrtető és és támadással fenyegető magatartása indokolta teszi Egyiptom erőkoncentrációjának növelését, másrészt azonban ajánlatos — mondotta —, hogy kigyűljön nálunk a figyelmeztető „piros lámpa”, annak láttán, hogy ilyen sok új fegyver érkezik a Közel-Keletre — egy arab ország címére. Függetlenül attól, hogy ezzel az arab országgal békeszerződést írtunk alá.

Chájim Herzog annak a véleményének adott kifejezést, hogy haladéktalanul szüksége mutatkozna az erőegyensúly rendezésé-

elemzett egyiptomi-amerikai ügylet.

A kormány tegnapi ülésén foglalkozott az amerikai-egyiptomi fegyverügylettel és határozat született azzal kapcsolatban, hogy magyarázatot kér a kormány Washingtontól.

Ezer Weizman hadügyminiszter kijelentette, hogy csak két nappal ezelőtt hallott először a fegyverügyletről.

Szadát elnök:

»Az iráni események miatt ajánlatos meggyorsítani az autonómia-tárgyalást«

Kairó. (UPI). — Anuár Szadát elnök tegnap az egyiptomi fővárosban kijelentette, hogy az iráni események következtében nem szabad megtorpanást mutatni az autonómia-tárgyalások terén, hanem ellenkezőleg — ajánlatos a tárgyalások menetét meggyorsítani.

Az elnök találkozott Sol Linowitz nagykövettel, aki Robert

Strauss utódjaként Amerika főmegbízottja lesz az autonómia-tárgyalások további folyamán.

Linowitz nagykövet tegnap este Kairóból megérkezett. A ludi Ben Gurion repülőtéren tüneményesen fogadták. A nagykövet Jeruzsálemben utazott a repülőteréről és azonnal megkezdte nemhivatalos — ismerkedő jellegű — tárgyalásait.

Amnon Goldenberg nem akar külügyminiszter lenni

A hetekkel ezelőtt megüresedett külügyi tárca élére számos önjelölt jelentkezett, de dr. Amnon Goldenbergnek néhány nappal ezelőtt felajánlották nemhivatalos keretek között a tárcát.

Begin miniszterelnök is kijelentette, hogy szívesen látná a jónévi ügyvédet a kormányban, s rábízna a külügyi tárcát. Az ajánlatot Goldenberg elutasította. Nemrég megválasztották az ügyvédi kamara elnökévé és a jövőben is ezt a tisztséget akarja betölteni.

Goldenberg elutasító határozata nem keltett meglepetést, mert köztudomású, hogy külpolitikai vonatkozásban szélsőséges „galamb”-nézeteket vall és nem ért egyet a kormány politikájával.

Az arab bojkott-iroda rendkívüli ülést tart Damaszkuszbán

Damaszkusz. (Reuter). Az Izráel elleni arab gazdasági bojkottot szervező iroda rendkívüli ülésre hívta össze az elnökségét a hét végére, s arról tárgyal hogy egyes tagjai megszegték az Izráel elleni bojkottot.

Az iroda elnöksége „mely aggodalommal” szemléli, hogy a szigorú határozatok ellenére lazulás mutatkozik a bojkott terén és annak megszegői ellen szankciókat helyeznek kilátásba.

Ez a bojkott-iroda elnökségeinek 24. rendes ülése.

Az iroda alapszabályai szerint az Izráellel közvetlen, vagy közvetett kereskedelmi kapcsolatot folytató arab országok ellen

is bojkottot érvényesítenek. Legutóbb fél évvel ezelőtt Tuniszban ülésezett a bojkott-iroda elnöksége. A most kezdődő ülésszak egy héttig tart.

ROBBANÁS AZ UNO-BAN

New York (UPI). — Az UNO kubai delegációjának irodájában pénteken robbanás volt. Egy kubai jobboldali szervezet magára vállalta a felelősséget a robbantásért, amelyet ügynökei hajtottak végre.

Másodszor kerül sor robbantásra a kubai UNO-delegáció irodájában.

Mély fájdalommal tudatjuk, hogy szeretett édesanyánk, nagyanyánk, dédanyám,

Waldner Sifra (Juliska)

Kolozsvár — Haifa

elhunyt. Temetése ma, december 10-én, hétfőn déli 12.15-kor lesz a haifai régi, Kármel-parti temetőben. Főbejárati. Külön autóbusz indul az elhunyt lakásától, Haifa, Hátisbi 105-től, déli 12 órakor.

A GYASZOLÓ CSALÁD

**NELI KIM
A VILÁGBAJNOK**

Neli Kim szovjet tornász nő aranyérmét nyert a texasi Port Wert városában tartott torna-világbajnokságon. Neli Kim megelőzte a nyugatnémet Maxi Gnaukot és a román Melitta Rohant. Mindenki újra Nádja Comaneci győzelmét várta, de a kötelező gyakorlatok után kiderült, hogy a román tornászlányt sürgősen meg kell operálni, mert kézfejjén gyulladás keletkezett. A műtét 75 percig tartott és az orvosok véleménye szerint, sikerrel járt. Comaneci rövidesen újra visszatérhet a sporttevékenységhez.

A férfi-bajnokságot Alexander Ditiatin szovjet tornász nyerte, míg az ezüst érmét az amerikai Kurt Thomas.



1979 december 10, HÉTFŐ
5740 kislév 20

I. MŰSOR

7.07: Reggeli koncert, 10.15: Elemisták, — 12.05: Fuvolaszámok, 13.00: Déli hangverseny, 14.10: Gyerekeknek, — 15.30: A tudomány világa, 16.05: Cselló és zongoraszámkok, 17.10: Zenei fejtörő, 20.05: A zenevilág hírességei, 21.00: Szabadgyetem, — 22.05: Mozart művek, — 23.23: Modern muzsika, 0.10: Kórusdalok, 1.15: Hátikvá.

II. MŰSOR

8.10: Reggeli zene, — 10.10: Nálunk itthon, 12.05: Dolgozók, 12.30: Balesetmegelőzés, — 14.10: Zenés kalandok, — 15.05: Chászid dallamok, 16.10: Egészségünk, 17.10: Meni Péer tarka műsora, 18.05: Közgazdaság, — 18.38: Sport, 20.10: Mindörökké, 21.05: Jazz, 22.05: A héten történt, 23.05: Kincskeresés, — 1.10: Hátikvá.

A HADSEREG RÁDIOJA

9.05: Izraeli reggel, — 11.05: Forró dallamok, — 13.05: Szív küldi, 14.05: Kettőtől — négyig, 16.05: Kedvelt énekese, 17.45: Sport, 18.05: Erec-jisraéli magazin, 19.05: Uj hanglemek, — 21.35: Szabadgyetem, — 22.05: Hallgassuk együtt — Nátán Dunevitz, 0.05: Éjjeli madarak, — 2.05: Tarka műsor reggel 6 óráig.

Ügyeletes gyógyszerárak
Tel Avivban

Trufá, Dizengoff 217, telefon: 223488.

APRÓHIRDETÉSEK

- **NITROSZTA** szug hét edények, privátoknak és háziak rendezőinek. A gyár raktárában, Hecht Mose, T. A., Rech. Jehuda Hálevi 3. tel. 827627, vasárnapotól csütörtökig, 8.00—12.00-ig.
- **JAKOV** vesz butorokat, frizderek, televíziokat, hagytákokat, antik tárgyakat stb. 832354.
- **"HAMAVRIK"** takarítás, polsh és féregirtás. Engedély 2250. Garanciaával, azonnali szolgálat. 03 - 763028.
- **"PEER"** takarítás, polsh és féregirtás kedvező áron. Azonnali szolgálat. Tel. 03-773954.
- **JEHOSUA** vesz butorokat, felszámolásokat, örökségeket, antik tárgyakat. — 831494, este 889608.
- **NAGY**, exportra dolgozó kőművesi üzemi keresetvesztés, óvőretek, vízvezetők, 07.00-tól 16.00-ig; kifizető feltételek a megfelelőeknek. Tel. 03-831176.
- **NITROSZTA**, szug hét edények privátoknak és háziak rendezőinek. A gyár raktárában, Hecht Mose, T. A., Rechov Jehuda Hálevi 3. tel. 827627, vasárnapotól csütörtökig, 8.00—12.00-ig.
- **VENNEK** készpénzért új orosz zongorák. 054-24248.

A miniszterelnök orvosa:

Begin jó egészségnek örvend!

Dr. Peled: „Begin fizikailag és lelkileg is beteg” — Felháborodás a rámtágáni polgármester kijelentése miatt

„Begin jó egészségnek örvend és orvosa meg vannak elégedve” — mondotta Méir Gottesmann professzor, a miniszterelnök magánorvosa, dr. Jisraél Peled rámtágáni polgármester kijelentésére válaszul.

Mint arról röviden beszámoltunk a Liberális Párt fiataljai szombaton megbeszélést tartottak, amelyen dr. Peled élesen bírálta a kormányt és Begin miniszterelnököt. Peled — többek között — a következő kijelentést tette:

— A miniszterelnök beteg, megtört ember, — beteg testben és megtört lélekben. Ez veszélyt jelent az országra. A kormány Begin vezetésével ahhoz a gépkocsizhoz hasonlítható, amelynek sofőrje szivattakat kapott.

A fentiekre Gottesmann professzor így reagált: „A Liberális Párt egyik vezetőjének szavai minden alapot nélkülöznek. Kijelenthetem, hogy a miniszterelnök hosszú órákon keresztül dolgozik naponta.”

Dr. Jisraél Peled később megmagyarázta, hogy kijelentését zárt kör előtt tette meggyőződése, hogy igazat beszélt. „Nagyon aggodom azért, ami az országban történik. A helyzet katasztrófális s a szakadék szélére érkeztünk, de nemcsak a miniszterelnök miatt. Ebben a szituációban különösen erős kére van szükség a vezetésben. Valakinek véere fel kellett állnia és ki kellett kiáltania az igazságot. Én magamra vállaltam ezt a kellemtelen feladatot. Megoldást is ajánlottam: usy vélem, hogy nemzeti egységkormányt kell alapítani” — tette hozzá még dr. Peled.

Joram Aridor helyettes miniszter, a Chéru-part titkárságának



BEGIN:
Nagyszerű egészségnek örvend

elnöke, a lehető legélesebb szavakkal ítélte el Peled nyilatkozatát: „Peled kijelentése durva hazugság. A miniszterelnök sikeresen tölti be feladatát, annak ellenére, hogy dr. Peledhez hasonló egyének izekeznék őt zavarni. A múlt héten több válságot akadályozott meg. Peled komplexumokban szenved, de nem ő éoitette a Likudot és durva szavai nem ártnak sem a pártnak, sem a miniszterelnöknek.”

Szimcha Ehrlich helyettes miniszterelnök szintén egyértelműleg elítélte Peled szavait. Ehrlich szerint annak nincs alapja és sajnálja, hogy elhangzott.

Egy másik kérdésre válaszolva Ehrlich azt mondotta, hogy ha a kormány eddig nem volt elég erős, továbbra sem lesz az, s ezen semmiféle határozat nem változtat. Azt is hozzátette, hogy amennyiben a Liberális Párt érdekei mezkivánják, hogy külön listán induljon a választásokon, úgy javasolnák fogja azt. Begin

leváltására vonatkozólag így nyilatkozott: „Ha felelni akarnék erre a kérdésre, úgy előzőleg le kellene, hogy mondjak. Nyilvánosan nem tehetek semmilyen kijelentést, de a miniszterelnöknek megmondom, amit gondolok. Nem ijedek meg, ha azzal fenyegetnek, hogy a Likud-kormány bukásához vezető lépéseket tesszünk és ezáltal visszahozzuk a Mááráchot. Minden pártnak áldozatokat kell hoznia, nem csak nekünk. Mi nem leszünk a koalíció áldozata.”

Jigál Hurwitz pénzügyminiszter szombat este kijelentette, hogy Beginnél való kapcsolatai alapján megállapíthatja, hogy a miniszterelnök teljes erővel látja el feladatát. Ennek legjobb jele az, hogy a múlt héten három olyan nehéz, válságos problémát oldott meg, amelyekhez különleges vezetői képességek szükségesek.

A miniszterelnökségi hivatal dolgozói azzal vádolják a televízió igazgatóságát, hogy szántsztán dékkel nem mutatják a miniszterelnököt a képernyőn. Ugyanis sokan fordultak a hivatalhoz azzal a kérdéssel, hogy igaz-e, hogy Begin egészségi állapota miatt nem jelenhet meg a nyilvánosság előtt.

A múlt héten például Begin találkozott Clifford Alexander amerikai hadügyminiszterrel, más nap az európai Közöspiac nagykövetivel, majd résztvett a Chéru központjának tel-avivi ülésén. Mindhárom eseményt a tévé fényképezte, de nem sugározta. Joszef Lapid, a Rádióhatóság vezérigazgatója ezzel kapcsolatban kijelentette, szó sincs arról, hogy Begin bojkottálnák a televíziót. „Az egész csak véletlen műve, miután fontosabb események voltak napirenden, de nem volt szándékosság a dologban” — közölte Lapid.

Párizs utcáin fényes nappal

FŐBELŐTTÉK A SAH UNOKAÖCCSÉT

Feltevés szerint Chomeini „kivégző-osztaga” működik Nyugat-Európában

Szadék Chálcháli, Chomeini volt főügyésze kijelentette, hogy az ő vezetése alatt álló „kivégző osztag” felelős a sah unokaöccsének meggyilkolásáért.

Sáchárin Musztf Sáfúk, aki Ásráf hercegnő, a sah ikerestvéreinek legkisebb fia, pénteken Párizs XVI. kerületének egyik utcáján gyilkosság áldozata lett. A 35 éves férfi délután 3 órakor huga lakásába akart belépni, amikor egy BMW-típusú motorkerék pár közeledett felé és közelről több lövést adott le rá. A merénylőnek sikerült elmenekülnie.

A francia rendőrség úgy véli, hogy a merénylet előre ki volt tervezve. A sah családtagjai — számuk 14-re tehető — Franciaországban tartózkodnak, s a gyilkosság után rejtekhelyre menekültek. Ásráf hercegnő, az áldozat édesanyja jelenleg New Yorkban tartózkodik s attól tart, hogy ő ellene is merényletet készítenek elkövetni. A New York Times munkatársának adott nyilatkozatában kijelentette, hogy hasonló sors várhat reá és bátyjára, a sahra is. A 60 éves Ásráf hercegnő nagyon befolyásos személyiségnek számítot Iránban a sah uralma alatt. A gyilkosság nyomán biztonsági emberekből álló őrség vette körül azokat a helyeket, ahol a sah családtagjai laknak New Yorkban.

Riza Pahlevi trónörökös, a

sah 19 éves fia is Amerikában tartózkodik rejtekhelyen, míg a sah legidősebb nővére, Sánezs Pahlevi hercegnő, eltűnt párizsi lakásáról és valószínűleg Spanyolországban talált menedéket.

Párizsban élő iráni menekültek biztosak abban, hogy Chomeini emberei állnak a gyilkosság mögött. Szadék Chálcháli beismerte, hogy hívei Európa és az Egyesült Államok minden részén jelen vannak és kutarnak a sah uralmának „fertőző vírusai” után. „Az Isten segítségével a történelem szemétkosarába hajítjuk őket” — mondotta Chálcháli.

A gyilkos csoport „Muzulmán Felszabadító Front” néven nevezi magát és tagja mintegy 200, Franciaországban élő szélsőséges iráni diák, akiket állítólag a George Chábás terrorista vezér felügyelete alatt álló „Palesztina Népe Felszabadító Front” emberei képeznek ki.

A francia titkosszolgálat tudomására jutott az is, hogy Chomeini három tábornoka érkezett a napokban Párizsba, hogy megszervezze a kivégző osztagot, amelynek célja a régi uralom vezetőinek, de főleg a sah családtagjainak lemészárlása. Az egyik iráni „vendéget”, Fárúzián tábornokot, az iráni titkosszolgálat helyettes vezetőjét mult hét csütörtök este látták a francia főváros egyik előkelő éttermében,

nem messze a helytől, ahol meggyilkolták a sah unokaöccsét.

A gyilkosság komoly aggodalommal töltötte el az angliai biztonsági köröket is. Ugyanis hetenként több ezer iráni turista érkezik Angliába, akik közül sokan illegális módon ottmaradnak. A hivatalos jelentés szerint ez év január óta 330 ezer iráni érkezett Anglia területére, de nincs értesülés arról, hogy hányan hagyták el az országot.

„WIZO” * TEL-AVIV magyarajkúak csoportja
December 13-án, 5 órai kezdettel Arlorozov 100 sz. alatti moadomban

CHANUKA UNNEPÉLYT

rendez terített asztalok mellett, amelyre szeretettel meghívjuk chavéraitkat és a magyar jisu-v tagjait. — Ünnepi szónok: **Dr. Berg József főrabbi, művészi rész: Gábor Teri operatőreskő és Sándor György operatőreskő. Háziasszonyok: Herbst Jolán, Kende Emmi, Hönig Lilli, Grünwald Mirjám, Komlósi Szár, Koren Margit, Löwinger Aranka, Pász Sári, Somlo Eliseva és Schenker Eszter.** — Jegyek a chavéraknál —

RÖVID HIREK

● **Chájim Kármeli, a rendőrség gálili körzete forgalmi hivatalának őrmestere, pénteken, közlekedési baleset áldozata lett. A szerencsétlenség az Akkó—Cfát országúton történt, amikor egy kármeli lakos által vezetett autó elütötte a rendőr-őrmestert, aki az országút szélén más gépkocsikat vizsgált. A gázoló sofört letartóztatták.**

● **Az akkói járásbírósg két-havi tényleges börtönbüntetésre és 3000 font pénzbüntetésre ítélte Száled Muchámed Sádúach 36 éves férfit, aki a nyílt utcán bántalmazta feleségét. Amikor a kiérkező rendőrök elő akarták állítani, azokat megtámadta és bántalmazta.**

● **Mordecháj Pinchász Chászón, az ország egyik legelső bankára és a Bank Leumi volt igazgatója, 85 éves korában Tel Avivban elhunyt. Chászón Chevronban született és 15 éves korában segéd-tisztviselőként kezdett dolgozni az akkori Anglo Palestine Bankban. „A Tel Aviv kedvese” címet is elnyerte. Nagy részvét mellett temették el.**

● **A mérnök szakszervezet nem egyezik bele Cvi Astelin rechovoti városi mérnök elbocsátásába, és valószínűleg a Felsőbírósgához fordul az ügyben. Ezt közölték Jechézkel Hár-Melech rechovoti polgármesterrel. Ugyancsak megtöltötték, hogy más mérnök töltse be ezt a tisztséget a rechovoti városházán Astelin helyett.**

● **Az iparfejlesztési bank igazgatótanácsa javasolja Arje Goldstein kinevezését a DECO befektetési vállalat, a bank egyik leányvállalata élére. Goldstein a múltban Jigál Hurwitz jelenlegi pénzügyminiszter közeli munkatársa volt és ezt a tisztséget eddig senki sem töltötte be.**

● **Aba Even Kneszet-képviselő a múlt hét végén Párizsban megbeszélést folytatott Olivier Stern francia helyettes külügyminiszterrel. Even tiltakozott amiatt, hogy Franciaország tartózkodott a szavazástól, amikor az UNO-ban elfitélték a camp-david-i egyezményt. Stern azt válaszolta, hogy Franciaország a Közelkeleten „globális megegyezésre” törekszik.**

● **A hadsereg rádiója a múlt hét végén egyik műsornapját a Mágén Dávid Ádomnak szentelve. A hallgatók ennek során több, mint félmillió fonot adományoztak a mentők céljaira.**

● **A múlt héten öt ember vesztette életét és 95 megsbesült 62 közúti balesetben. A besbesültek között harminc 13 év alatti gyermek volt.**

● **A röntgen-technikusok tovább folytatják lassító sztrájkjukat. Jelenleg rögzítő-parancsot adtak ki mintegy 400 röntgen-technikusnak, de azok üzemi bizottságuk utasítása alapján visszatértek ugyan a munkába, de nem hajlandók túlórázni.**

● **A Cionista Világszövetség vezetősége rövidesen háromnapos zárt közgyűlést tart Árádon, melynek során megvitatják a cionista mozgalom köteleességét s feladatát a 80-as években. A gyűlésre meghívták a vezetőség külföldi tagjait is.**

● **Az áruexportból befolyó nettó összeg novemberben 387 millió dollárt tett ki, 15 százalékkal többet, mint októberben. Ez derül ki a Központi Statisztikai Hivatal által közzétett jelentésből.**

— Az év első 11 hónapjában az áruexport nettó 3829 milliárd dollár volt, a múlt év megfelelő hónapjainak 3304 milliárd dollárjával szemben, amely 16 százalékos emelkedést jelent. A mezőgazdasági export 26 százalékkal, az ipari export — gyémánt nélkül — 31 százalékkal emelkedett, míg a gyémánt-exportban 7 százalékos csökkenés volt észlelhető.

● **George McGaven szenátor, az amerikai szenátus külügyi bizottságának tagja és a demokraták elnökjelöltje, aki az országban tartózkodik, szombaton Teddy Kollek polgármester kíséretében látogatást tett Jeruzsálem városrészeiben. A szenátor megtekintette a Növé Jákov negyedet valamint a szomszédos óvárosi arab városnegyedet. McGaven megelégedését fejezte ki afelett, hogy az egyesített Jeruzsálemben zsidók és arabok békésen élnek egymás mellett.**

● **A vasút vezérigazgatósága elhatározza, hogy december 23-tól beszünteti a Tel-Aviv — Beér-Séva — Dimona közötti személyvonat közlekedést. Cvi Cáfriri, az izraeli vasút vezérigazgatója elmondta, hogy kénytelenek a napi két vonatjáratot beszüntetni, mert az nem rentábilis.**

● **Póru jár egy 30 éves tel-avivi férfi, aki a 66-os autóbusszon egy leány mellé ül és erkölcsstelen merényletet kísérelt meg rajta. Kiderült, hogy egy polgári ruhás rendőrlány mellé került, aki azonnal bilincset vett elő táskájából, lefogta a férfit és előállította a körzeti rendőr-őrszobára.**

● **Az ügyvédi kamara kizárta tagjai sorából Méir Hirsch 44 éves ügyvédet. Hirscht a tel-avivi törvénytörvények büntönek találta abban, hogy csalárd módon pénzt tulajdonított el egyik kliensétől, akiknek hagyatéki ügyét kezelte.**

● **Chájim Landau közlekedési miniszter a tel-avivi Ichilov-kórházba szállították, miután csütörtök este rosszul érezte magát. Előzőleg az intenzív osztályon kezelték, majd további vizsgálat céljából átszállították a belgyógyászatra.**

● **A tévé-importőrök az ipar-és kereskedelmiügyi minisztériumhoz, valamint a vámhivatalhoz fordultak és kérték, hogy szállítsák le a fekete-fehér televíziók vásárlási adóját. Az importőrök birtokában jelenleg nagymennyiségű fekete-fehér tévékészülék van, amelyekre nincs kereslet a magas ár miatt. Egy ilyen készülék ára 15,000—16,000 font között mozog.**

● **Rövidesen új, 2,400 lakás-egységű tartalmazó negyedet építenek Rison Löcionban, 400 dunám területen, a tengerparttól nyugatra fekvő részen. A lakások felét a sikunügyi minisztérium építi fiatal párok részére.**

UJ KELETT FÜGGETLEN NAPILAP
Tel-Aviv, Rech. Hárákevet 52.
P.O.B. 831 • Tel. 330011

Főszerkesztő:
S. Himmelfarb

A szerkesztőség nem felel a hirdetések tartalmáért
Kéziratokat nem örzünk meg és nem adunk vissza

ERŐSZAK — AZ ERŐVEL SZEMBEN

Irta: BARKAY ZEEV

Erő és erőszak közötti különbség talán még soha sem domborodott ki olyan plasztikus formában, mint az amerikai-iráni konfliktusban, amely persze, sokkal több, mint két ország vizsgálja. Miközben senkinek sincs kétsége az iránt, hogy az erő az Egyesült Államoknál van, amely potenciáljára kihasználásával valóban egy fricskával el tudná intézni Chomeinickát — a fölényt mégis ez utóbbiak érték el, akik gyengeségüket erőszakkal pótolják. S ez a fölény már szinte behozhatatlan: még a tudatára is ébred Amerika — akkor is nehéz lesz kiközösíteni a tekintélyen és büszkeségen esett csorbát: hiszen a világ leggazdagabb, legdemokratikusabb, technikaileg legfejlettebb államát valószínűleg a leggyengébb embernek tekintik a legviszámradottabb, legantidemokratikusabb, legfejletlenebb országokban — melyek nagyrésze létfenntartásáért amerikai segélyt élvez.

S ide tartozik mind e sorok írásáig — Irán is. Egyik héber lap a minap rámutatott, hogy az Amerika ellen hisztérikus dühvel tüntető iráni tömegek — beleértve természetesen a fúszokat fogvatartó „diákokat” is — létfenntartású életmiser-szükségletük negyedrészét Amerikától kapták. De nem csak ők. Egy lépéssel tovább menve: a Szovjetunió, a-

mely meg nem szűnik dicsőíteni a „haladó kapitalizmus” termelésével szemben — millió tonnaszámba vásárolja a gabonát az Egyesült Államoktól, mert a forradalom 63-ik évében még nem jutott el odáig, hogy ellássa lakosságát akár búzával is.

S az Egyesült Államok szállít: részben kereskedelmi, részben segély alapon, de táplálja azokat, kik minden skrupulus nélkül igyekeznek mindent elkövetni tönkretételére.

S miközben Amerika — az egész nyugati világgal együtt — hideglelően remeg a kőolajfegyvertől való félelmében — nem veti be saját passzív ellenfegyverét: az élelmiszerellátások leállítását.

Ugy tűnik, hogy valójában az Egyesült Államok működik a leg-hatékonyabban saját tönkretételére „érdekében”, bármennyire is érhetetlennek tűnik számunkra.

A valóság azonban az, hogy hosszú évtizedek óta, gyakorlatilag a második világháború befejezésétől fogva tart ez a folyamat, amely kezdettől fogva megmagyarázhatatlannak tűnt a külső, mindenekelőtt európai tapasztalatokkal rendelkező szemlélő számára.

Vagy nagyon is érthetőnek, ha megpróbálunk a jelenségek mélyére nézni. Az amerikaiak ugyanis ezen idő alatt egyfajta, kívülről sugalmazott, de belső erő felhasználásával alkalmazott agymosás mentek át, amely teljesen összezavarta mérlegelő képességüket, gyengítette erejüket. Ez az alapjában jóindulatú, de kétségbeesetten naiv és felületes gondolkodású nép ugyanis Hiroshima után valószínűleg megrémült saját erejétől, az atombomba romboló lehetőségeitől, s lelki-furdalás fogta el: „mit tettünk!”

S a Szovjetunió, amely a háborút közvetlenül követő években még nem volt atombomba birtokában, a hidegháború napjaiban, félelemből és irigységből egyaránt, amerikai „haladó erők” igénybevételeivel, sikerrel használta ki ezt a lelki-furdalást. Ha történetesen szovjet találmány lett volna az atombomba, akkor nem kétséges, hogy „a szovjet tudomány diadalaként” lett volna beállítva, amely „lehetővé tette a végső győzelmet a fasizmus maradványai felett”. Így azonban „az emberiség fenyegető réme” lett, s kitűnően bevált a bomlasztó büntudat-érzet keltésére az amerikai társadalomban.

S a folyamat, különböző va-

riációkban, tovább tartott a koreai, majd a vietnámi háború idején is: az amerikai katonák harcoltak és elesetek — közben azonban az amerikai társadalmat mardosta a kétség, hogy helyes ügyért küzdenek-e — s egyre többen vélték, hogy „tulajdonképpen az ellenségnek van igazsága...”

Világos, hogy így nem lehet eredményesen harcolni. Semmi kétség, hogy Amerikának Vietnámban idején is megvolt az ereje a győzelemhez — ha nem féltékel, habozva, allandóan önmagát marcangolva, hanem teljesen lendülettel, igazán bizva harcol.

Végül, lelkiismereti zavarai következtében, főleg belső nyomás hatására, feladta a „piszkos háborút” — Vietnámtól, Kambodzsától.

S ime, most láthatjuk, mi lett Vietnámból, Kambodzsából. Amerika valószínűleg nemzeti jel szavává tette, hogy „nem akar a világ rendőre lenni!”

Valakinek azonban mégis csak fenn kellene tartani a rendet a világban — különben az anarchia és a terror lesz az úr. S ezt épp Teherán bizonyítja legjobban, s épp Amerikával szemben. Az Egyesült Államok most szaladgál „rendőrért” a nagyvilágban, nem túl sok eséllyel. Könnyen lehet, hogy végül mégiscsak arra kényszerül, hogy saját kezébe vegye a rendelést. Ha meg lesz hozzá a lelki ereje. Mert a fizikai, mint említettük, az megvan...

S vele — s valójában az egész nyugati világgal — szemben áll nem csak Irán, hanem az egész „harmadik világ”, a maga tömegével, fejletlenségével, terrorral alátámasztott agresszivitásával, a Nyugattal szemben támasztott követeléseivel, s egyben Nyugatgyűlöletével többségi alapon folyó hatalmi törekvéseivel (az UNO kimutatása szerint a világ lakosságának 67 százaléka él Ázsiában és Afrikában), s egyben — nyomorával. Mert hiába áramlanak a petrodollár-milliárdok az arab kőolaj-államokba — a „harmadik világ” a Nyugattól, s mindenekelőtt az Egyesült Államoktól nem várja, de követeli a segítséget ehhez tömegi számára, melyek, mellesleg, évről évre növekednek. S veled növekszik ennek a világnak minden lelkiismereti kétélyt nélkülöző erőszakossága is.

Az az erőszak, amely elől a Nyugat sorozatosan meghátrál. Fantasztikus regény témája lehetne: mi lenne, ha a „harmadik világ” végül elérné célját, legyőzné és elpusztítaná a Nyugatot? Ki dolgozna rájuk? Ki használná fel kőolajukat? Mert ennek a tömegnek a nyomora nemcsak mennyiségéből ered, hanem — vagy talán főleg — alacsony munkafeltételeiből, elmaradt termelési módszereiből, az egész termelő munkához való viszonyából, amikor a termelés fokozását elősegítő újítások, társadalmi reformok, hagyományokból, valószínű korlátozásokból fakadó, sokszor leküzdhetetlen akadályokba ütköznek. S példa erre, megint csak, Irán.

A jólétben élő, fejlett és — Amerikával az élen — erős Nyugat, kőolaj-félelemből és lelki-furdalásból eredő kollektív lelki zavarokkal küzd, szemben a gyenge „harmadik világgal” — amely gátlástalan agresszivitással igyekszik semlegesíteni a különbséget. Hogy milyen sikerrel és milyen következménnyel — ez most nagyban attól függ, hogy az iráni események milyen mértékben ébresztik öntudatra Amerikát s az egész Nyugatot.

ÜDV AZ ÚJ ÉVTIZEDNEK

Irta: CHANÁ ZEMER

Nos, beléptünk évtizedünk utolsó havába. Bucsuznak a 70-es évek, mi pedig ott állunk az új évtized küszöbén, amellyel talán új korszak is nyílik. Hogy mit hoz számunkra s az egész emberiségnek? Erről eddig túl sokat is hallottunk, nemcsak a kristálygömbből jövőndöt mondkóktól és a kávézaccból jóslóktól, hanem a szakképzett futurologusoktól is, akik jövőndöseit tényleges adatokra építik. Hogy azonban mi válik be mindebből, annak csak maga a jövő lesz a megmondhatója.

Magát a multat ismerjük mindannyian, noha nem mindannyian fogjuk fel helyesen jövő befolyásoló jelentőségét. En mindenestre úgy vélem, hogy elég forradalmi évtized volt. Igaz hogy a történelem természete nem naptár szerint érik be, de hát nincs más keretünk, amibe a multat beilleszthetnénk. Próbáljuk hát áttekinteni, melyek voltak a 70-es évek legkiemelkedőbb eseményei?

Érzésem szerint erre az évtizedre legelsősorban az a meghatározás illik, hogy „a terror korszaka” volt. Sűrűn voltunk tanui emberrablásoknak, pokolgép-robbanásoknak, tusz-szedéseknek és a legkülönbözőbb zsarolásoknak, szárazföldön és a levegőben egyaránt, mégpedig széles nemzetközi alapon, kezdve a japán Vörös Hadseregtől, folytatva a németországi Baader-Meinhof bandával, meg a többi, ir. horvát és más szervezetekkel, egészen a PFSS-ig, természetesen. Azt is tudjuk, hogy együttműködés volt és van közöttük, s hogy a terror-ellenes küzdelem sikereket is mutatott fel, noha az ellene folytatott harcban kisebb volt a nemzetközi együttműködés mérvé, mint magában a terrorban.

A terror-cselekmények oly megszokottá váltak, hogy sok zavartagyu ember fogott beléjük „magánkezeléséből” is, de csúcspontjára a helyzet az évtized végén érkezett el, amikor Iránban uralomra jutott Chomeini, amikor a terror egy kormányzat hivatalos politikává vált (ha ugyan szabad ezt kormányzatnak nevezniünk), s ezzel a terrornak ez az évtizede igen jellemző módon zárul le.

Az elmúlt évtized másik kiemelkedő jelensége talán kapcsolatban áll az említett első jelenséggel, mindenesetre sokkal mélyebb és messzebbre menő a jelentősége. Arra gondolok, hogy a világ ráébredt, kényszerből, de ráébredt az energia problémájára.

A 70-es évek előtt még csak kevesen figyelmeztettek arra, hogy kifogyóban vannak az általunk ismert energiaforrások, s hogy a mai, kivált a fejlett inar világban divó feljogás szerint a világ gazdasága a jövőben nem irányítható úgy, mint a multban, az állandó növekedés jegyében, amivel az életszínvonal emelkedése is együttjárna. Ámde a figyelmeztetők szava pusztába kiáltott szó maradt, egészen az 1973 évi energiaválságig, noha erről sokan azt állították, hogy mesterséges válság volt.

Akár igaz ez, akár nem, annyi bizonyos, hogy zöld fényt gyújtott a kőolajtermelő államok felé, „zöld fényt ahhoz, hogy kihasználják pressziós lehetőségeiket, mégpedig egyre emelkedő áráikkal és különböző politikai feltételekkel. Ugyanakkor az 1973-as válság vörös fényt is gyújtott, ezt a kőolaj fogyasztói felé, akiknek azt kiltörzésekkel kellett importálniok — riasztó fényt, mert ma nemcsak a nyugati nemzetgazdaság, hanem a társadalmi rend és a politikai rendszer is az energiára alapuló gazdasági élet szilárdságára és növekedésére épül. Ertherő tehát, hogy világszerte alternatívák kezdtek törni a felület s, ilyen alternatívák vannak is — de ne aduk át hiru ábrándnak magunkat. A széntől és a magenergiától kezdve egészen a szoláris energiáig és a föld belső hevének a kiaknázásáig mindezeknek az alternatíváknak a kifejlesztése hosszas folyamat, ami nem hozza meg a gyümölcsét a 80-as években, hanem legjobban esetben is csak valamikor 2000 körül.

Ami azt jelenti, hogy az iparosított világra ebben az évtizedben sok gyötrellem és vergődés, az alkalmazkodás sok szenvedése vár, anélkül hogy előre láthatnánk, milyen formát öltene majd ezek és milyen fordulatokat okoznak. S akkor még nem is beszélünk arról, milyen következményekkel jár majd az üzemanyaghiány azokban a fejlődő országokban, amelyek a 70-es évek során radikálizálódtak — Angoltól és Etiópiától kezdve egészen Iránig. Ez volt ugyanis a despotizmus és a népiirtások évtizede is, Biafrától Bengala-Desig s Ugandától Kampodzsáig.

Mi igazad, nem volt valami rokonszenves évtized. Mint mondtuk, a terror, a fádalmas üzemanyag-hiány, a petrodollárok és a radikálizáció jellemezték. Nagy változások szűllési fádalmi voltak ezek, s egyáltalán nem tudjuk, kedvezőek lesznek-e ezek a változások, érdemes volt-e miattuk a vajadás gyötrelmeit elszenvedni. Az egyedüli fénypontokat a tudományok fejlődése csillantotta fel, s végeredményben ez határozta meg az emberiség sorsát. A bai csak az, hogy a tudományos fejlődésben is legalább akkora a romboló, mint az építő erő, s ugy tűnik, hogy az emberi értelem próbatétele még soha nem volt döntőbb, mint most, a 80-as évek küszöbén.

LONDONI JEGYZETEK

UJ KERESZTES LOVAGOK A ZSIDÓ VALLÁS ELLEN

Irta: ERDŐHÁZI HUGÓ

IV. Innocent pápa 1244 viharos évében parancsot adott: egész serek el a Talmud fölírásait... Ma persze nem égetik el a talmudot az angol sziget kirtáró, ravasz misszionáriusai. Ellenkezőleg, a talmud, az ótestamentum ígeit idézik, szoltárik énekével lopakodnak be a zsidó otthonokba: kövessétek a Lordot, a zsidót, aki Messiasként már megváltotta „Izrael gyermekeit...” Ósi nyelvünkön, a próféták nyelvében csábitanak bennünket hütlenségre.

A kérdés felvetése jogos: miért éppen mi? Miért minket követnek a téritők lázas buzgalommal, különösen az utolsó husz hónapban: Angliában, Amerikában, Izraelben, de szinte a világ minden országában? Az arab világ muzulmán milliói jó eredményrel vasdasznak keresztény hiteltelnek és különben is forró a talaj a keresztény hittérítők lába alatt a középkeleti, afrikai, politikai, társadalmi földrengések tumultusaiiban? Vagy úgy találgatják a saruban eoszorgó keresztések, hogy a neonáci mozgalom, a néger antiszemizmus, az orosz zsidók kivándorlásának problémája a szent malaszt szavaira jobb visszhangot biztosíthat „zsidó szivekben”?

Brosurát hozott a posta: „A lámpa és a fény” (The Lamp and the Light) című kiadványt, melynek kiadója a „Szentírás Zsidóknak Oszto Társaság”. A hittérítő társaság hatalmas összegekkel rendelkezik. Már megjelentette a héber-angol, héber-orosz, héber-francia, héber-olasz, héber-spanyol új testamentumokat és a világ minden részében, első sorban Angliában és Izraelben próbálják eljuttatni a zsidókhoz a kétnyelvű kiadványt.

A brosurák sok mindent elmond nekünk, „Lordot” ajánlgató új keresztészek népszerű vadászterülete a kórházi ágyak kloroformos, virágokat hervasztó világa. A zsidó betegek ágya körül hemzsegek és a „lelki gyógyszer”

másvilági idézeteivel szeretnék őket megnyerni. Ott zsonganak a bécsi, itáliai gyűjtő és szervező táborok, irodák közelségében, ahol az orosz emigránsok döntik el jövőjüket. Itt az újtestamentum héber-orosz változata mellé hajlandók még a csilingelő pénz mannával is áldani a tevélygöket: otthont, munkát, konszolidációt ígérve lelki és fizika szükségleteiknek. Nem hiányoznak IV. Innocent utódai a new-yorki külvárosok zsidó szegényeinek hajlékai körül sem, s ha igaz a dicsekvés hangja, a héber-angol nyelvű bibliai már eljutottak az izraeli prófétárok, elégedetlenkedők utcáiba is a názáretit megtalálni, keresztelő Szent János idézeteivel...

A brosurá tudósításai Skóciából és az észak-ír tartományból mindig „öreg zsidó asszonyokról”, „öreg zsidó betegekéről” tesznek említést, akiknek „jól esett” a téritők figyelmessége, akiket „inspirált az újtestamentum”... Az öreg zsidók közelednek életük végéhez, várva a „megmentő” eljvetelét. „Naponta visszik a szentírás zsidó barátainknak”, — dicsekednek: a farkasbőrbe bujt báránka régi meséje, — ez a modern inkvizíció, modern talmudizmus (hamisítás) változata...

Nemcsak emigrációs központok és kórházak körül zajlik a téritő apostolok munkája. Dicsekvő nyilatkozatai elárulják, hogy a két nyelvű bibliát és propgandakiadványait eljuttatják az új keresztészek, a fillérek csábító könyvtárak polcaira, személyszállító hajók, hotelek szobáiba. Különféle címjegyzékekét használva indulnak rohamra nem-vallásos zsidók megtérítésére. Nem hagyják figyelmen kívül az orvosi, fogorvosi rendelőket sem. Tanulmányozzák a turista utmutatókat, hová érkeznek nagyobb számúban hitsorsosaink... Izraelben,

nyilatkozatok szerint — a héber-angol biblia kiadásukat használják. Muriel, A. Howe, északír téritő szerint az angol tengerparti Bangon városában élő „barát” (név nélkül...) imádkozik minden reggel a zsidókért, említve Begin miniszterelnök nevét, Fran kie Vaughan enekést, David Kossoff színészt... „Klára” Izraelben él, szól a szappanbuborék mende-monda a kiadvány hasbjáiról... Kapott újtestamentumot... „Azt hisszük, hogy a „Dear zsidó” keresi az igazságot... olvasom a kereszt a 7. oldalán a gyermekmését...”

Általában csak nőkről, zsidó nőkről tesznek említést és messze elkerülik a vallásos környezeteket...

A „Zsidó Világhelyzet” című fejezet figyelmeltet a keresztelő szent János-idezetekkel kopogtató „Törököket” arra, hogy „nem minden lengyel, román, litván, lett, eszt, ruthén zsidó vándorol ki Izraelbe”... Ostiában, több mint háromszor orosz zsidó kivándorló kezébe adtuk a könyvet... Majd a „támadó” különitémények számára hírül adták, hogy 25 ezer orosz zsidó érkezik az Ujvilágba. Ezért sürgősen téritő központokat állítanak fel héber-orosz bibliai társaságban Amerika különböző részein. A new-yorki központ már dolgozik... Itt a zsidó hajórakományok a malaszt szentelt vízében fűrödhetnek a partotérés ezer gondjának társaságában. A gorkiji emigráció realizmusa éri el azokat, akik nem Izrael felé indultak a bécsi elosztókból. „Imádkozunk az orosz zsidókért, akik Izraelben élnek” — teszi közre felhívását D. B. Gwilym-Jones keresztés vitéz.

Negyvennyolc ország zsidóságát környékezték meg a kétnyelvű bibliaikkal: „Imádkozz Jeruzsálem békéjéért” jelmonddal. Még Zambiat is említik. Meg a Fülöp szigeteket. Marokkót sem hagytták ki. Szri-Lankát sem. Vajon

(Folytatása a 4. oldalon)

BNÉ HERZL

LEVELEIM: POB. 4472 KOZLEMENYEK

UNNEPELVES CHANUKAEST

A tel-avivi Hitachdut Olaj Hungária és Bné Herzl ezuton is szeretettel meghívja a magyar jisiv tagjait, az 1979 dec 17-én hétfőn este — chanuka harmadik napján — rendezendő

VACSORAVÁL EGYBEKÖTÖTT MCSOROS CHANUKAESTJERE

helyszín: a HOH, Hájárkon 61 szám alatti nagytérme

Pontos kezdés: este 7 órakor.

Megnyitó tünneti beszéd és gyertyagyújtás: Dr. FRENKEL JENO íróban.

A művészi részben: KERTESZ ILIJ - előndöntőversző.

Dr. BENEDEK PAL elő Interjú keretében bemutatja JOSZI STERN, világhírű

magyar-zsidó festőművészt. Az est során bemutatásra kerül, a holland televízió társaság 20 perces színes kisfilmje, amely Joszi Stern művészi világsáról készült JERUSALEMEN. Ertekes tombolai

Az interjú keretében, a művészes 5 választási rajzot készít a helyszínen, amely a tombolán ki lesz sorolva, más sok szép tárgyal együtt. Mindenkit szívesen látunk az est alkalmi háziasszonyait: Farkas Miriám, Hirsch Bóka, Feyernd Eily, Képes Gizt, Lampel Manel, Luszsig Manel, Dr. Marton Gizella, Mózes Stella, Neaman Bözsi, Nahari Zsizi, Posner Ella, Prinz Joli, Szapovits Manel, Somló Eilseva és Strul Fára.

Jegyeket kizárólag előzetesen adhatunk ki: december 10-ig bezárólag. A helyszínen nincs pénztárnyitás. Jegyek kaphatók: a HOH-nál délelőtt 9-12-ig pántok kivételével. Hájárkon 61 (Hayden Jenő út)tel.: 4121

Ráfél Basán interjúja a rendőrség főkapitányával

»Igyekszünk megoldani a Schulman-gyilkosság rejtélyét«

Ezer rendőr hiányzik a szolgálatból és a költségvetés csökkentése miatt további 930 rendőr elbocsátására akarnak kötelezni bennünket

Chájim Táavori tábornok, a rendőrség főkapitánya ezekben a napokban búcsúzik a beosztottjaitól. Sorra járja a körzeteket és kezét szorítja a tisztekkel, a tiszt helyettesekkel és a legénység sorraiban szolgáló rendőrökkel. Január elsején átadja hivatalát az utódjának, Herzl Sáfir tábornoknak, aki a hadsereg egyenruháját cseréli fel a rendőrségével.

Harmincegy évig viselte Táavori tábornok a rendőr-uniformist. Az alábbi interjújának is búcsú-jellege van, ugyanakkor a legutóbbi napokban olyan megdöbbentő bűncselekmény történt — Dávid Schulman meggyilkolása —, ami kötelezővé teszi az első kérdést:

— Mi a gyilkosság háttere, tábornok úr?

— A rendőrség minden gyilkosság ügyében egyforma odaadással nyomoz. Ugyanakkor nem lehet egy kalap alá venni mégsem minden gyilkosságot. A Schulman-gyilkosság specifikuma abban van, hogy robbanóanyaggal követték el már korábban is gyilkosságot nálunk, de mindig alvilági leszámolás volt a bűncselekmény háttere. Ezúttal az áldozat olyan ember, aki nem volt tagja az alvilágnak.

— Igaz, hogy nagy szakértelemmel hajtották végre a gyilkosságot?

RENDSZERES ZSAROLÁS

— A szakértelem nem meglepő. Ne felejtse el, hogy nagyon sok ember törvényes keretek között tanulja meg, hogyan kell bánni a robbanóanyaggal. Aztán egyesek később visszaélnék a szerzett ismeretekkel és bűncselekményeket követnek el. Mint a konkrét esetben is.

— Igaz-e, hogy az alvilág rendszeresen zsarolta Dávid Schulmant?

— Igaz. Tudomásunk van arról, hogy a zsarolás újabb bevett módszere az alvilágnak. Nagyon sok ember tartozik e vonatkozásban az áldozatok közé.

— Panaszkodott ebben az ügyben Schulman?

— Soha. Éppen ez a baj. Ezért nem tudtuk segíteni rajta. Sőt, tovább megyek. Mi csak információkkal rendelkezünk arról, hogy zsarolták, de tények nem állnak a rendelkezésünkre. Ha bi-

roság elé kerül az ügy, nagy nehézségei lesznek a rendőrségnek, mert ott csak tényekre lehet építeni. Az információk a bíróság szintjén keveset érnek.

— Hol tart a nyomozás? Holom, egyelőre a sötétben tapogatózik a rendőrség.

— A rendőrség kezdetben mindig sötétben tapogatózik. Részleteket nem mondhatok, csak annyit, hogy a munka javában folyik, s a „sötétben való tapogatózás” rendszerint eredményhez vezet. Vannak eszközeink. Az információ hálózatunk útján végül minden lényegeset megtudunk és módunkban van kihallgatni azokat az embereket, akik lényeges információkkal egészíthetik ki az ismereteinket.

TELJES ÉRTEKŰ VALLOMÁS

— A közelmúltban olyan történet fogadott el a Kneszet, melynek értelmében a jövőben teljes értékű vallomásnak fogadják majd el a bíróság azt a tanuvallomást, amelyet a tanu a rendőrségen tett. Ugy tudom, a rendőrség különleges jelentőséget tulajdonít ennek a törvénynek. Miért?

— A jelentősége tényleg nagy, de hangsúlyozni, illetve tisztázni szeretném, hogy az érvénye csak a tanura és nem a gyanúsítottokra vonatkozik. A tanu gyakorlatilag megmondja magát a rendőrségi kihallgatás után, és a bíróságon már másként — az első tanuvallomástól és a valóságtól eltérően — adja elő a vallomását. Egyértelműbbé és eredményesebbé válik a bűnvádi eljárás az új törvény által, amelynek minden szempontból komoly jelentősége van.

— Hogyan viszonylik a rend-

őrség a „hallgatás jogához”?
 — Ez a jog jelenleg megilleti a gyanúsítottat. Ha kedve tartja, egyetlen szót sem szól a rendőrségi vallatás során, és hallgat a bíróságon is. Ilyen esetben mi, a nyomozók, hátrányba kerülünk és képtelenség elvárni tőlünk a megfelelő eredményt. A rendőrség azt javasolja az illetékes törvénykezési tényezőknek, hogy változtassanak ezen a helyzeten.

— Hogyan alakul ebben az esztendőben a bűnügyi statisztika gyilkossági fejezete?

NAPOKON BELÜL

— Csökkent a gyilkosságok száma. Összesen 41 gyilkosság történt — szemben az elmúlt év 54 gyilkosságával. A közvéleménynek tudnia kell, hogy vannak esetek, amikor napok alatt kézre kerül a gyilkos, máskor hosszabb időre van szükség ehhez. Néha évekre. Végül azonban úgyszólván minden gyilkossági ügyben eredményt hoz a nyomozás.

— Milyen munkaerő-problémákkal küzd a rendőrség?

— Mint ismeretes, a rendőrség létszáma nem teljes. Jelenleg országos viszonylatban ezer rendőr hiányzik a különböző beosztásokban. Az új helyzet — az általános takarékoskodás, a költségvetés lefaragásának gyakorlata — arra kényszerít bennünket is, hogy elbocsássuk a legénységi létszám 6 százalékát. Jól figyeljük meg: hiányzik 1000 rendőr és további 930 rendőrt kell elküldeni. Nem azt mondja az utasítás, hogy a hiányzó 1000 rendőr státuszát megszüntetik, hanem további 930 státusz szűnik meg.

— Ez képtelen helyzetet teremt?

— Abszolút képtelen helyzetet. Nem is tudom, hogy lesz ezentúl. Mindenesetre igyekszünk megmagyarázni az illetékeseknek, hogy a mi esetünkben ne ragaszkodjanak a 6 százalékhoz. Az izraeli társadalom biztonsága kerül különben veszélybe.

— Vagyis, más szavakkal — az ön utóda, Herzl Sáfir tábornok nehéz örökségre számíthat.

— Én másként fejezném ezt ki. Igen komoly feladatot vállal, amikor átveszi a rendőrség vezetését. Sokrétű és kemény diónak tűnő feladat...

— Milyen tervei vannak tábornok úrnak, miután a 31 éves szolgálat végeztével civil ember lesz?

EGY JÓ KÖNYV

— Konkrét terveim nincsenek. Ezután is az országot akarom szolgálni, és minden feladatot elvállalok, amely erre lehetőséget biztosít.

— Nincsenek politikai ambíciói?

— Mint már említettem, a terveim még nem öltöttek konkrét formát.

— Mit csinál majd, tábornok úr, az első napon, miután átadta az utódjának a rendőrség vezetését?

— Elovlasok egy jó könyvet. Olvasásra ugyanis nem igen volt időm az utóbbi években. Aztán költözködöm.

— Hová?

— Visszaköltözöm Beér Sévára, ahol korábban 16 évig éltem. Ott él a lányom. Én is ott érzem jól magam.

ZENEI HIREK

Az Ensemble Musicamera hangversenye

Az „Ensemble Musicamera” triója, amelynek tagjai Avrahám Melamed hegedűművész, Sulamith Lorrain csellóművész (mindketten az Izraeli Filharmonia muzsikusai) és Idith Cvi zongoraművész, hangversenyt ad a Tel-Aviv múzeumban december 15-én, szombat kimenetekkor, a következő műsorral: Beethoven „Szelek” című hármasa, Mendelssohn 2. sz. triója és Mose Kolon, a Jiszár kibuc tagjának, „Zene hármásra” című szerzeménye.

Az „Ensemble Musicamera”-t 1975-ben alapították s azóta szerte az országban számos hangversenyt adott.

Nicolle Lorange könnyű klasszikus műsorral

Az izraeli Filharmonikus zenekar dec. 11-i keddi, a „Könnyű klasszikus zene” sorozat második hangversenyén Nicolle Lorange szoprán énekesnő lép föl, akit a közönség akkor kedvelt meg, amikor a Filharmonia márciusi „Tosca” előadásán énekelt a címszerepet. Vezényel: Sálom Ronley-Rikilisz.

Nicolle Lorange már legelső operái és hangversenytermi fellépéseivel szép sikereket aratott. Tízéves volt első szereplése idején, a montreali Filharmonia szóló énekeseként. 1976-ban, amikor Bécsben énekelt Bruckner „Te Deum”-ját, már ismert alakja volt az európai és amerikai koncerttermeknek és operaszínpadoknak. Szerepeit számos nagy lemezkiadó vállalat veszi fel és terjeszti szerte a világban.

Keddi műsorában Verdi és Mascagni szerzeményét adja elő, továbbá Peter Schickelének Mozart „Kis éji zene” c. művére írott paródiaját.

ARANYKOR KLUB

KALISCHER D. 48 — magastoldozás
 CHANUKA-NESEFI
 December 16-án pontosan 2300-ór új papír színházteremben (Kalischer utca 48. I. em.) hagyományos, nagyszabású, nívós chanuka-estet rendezünk! Program: Chanukagyertyagyújtás; Sharon Giora főkantór; dr. Berg József főrabbi ünnepi gondolatai! A nagy szabású zenei műsorban fellépnek: Gábor Ferry, Sándor György, az Izraeli Opera vezető magánénekesei — a legszebb dalokkal. Sz. Berger Duett zongoraművész — Leichner Illi új chanukai műsorával. Az elővetélt klubtagjainkon (vasárnap, kedd, csütörtök 2-6-ig megindult) Számozott sorok Szeretettel várjuk!

IZRAELI OPERA

Alapító: Edis de Philippe

Tel-Aviv: 20.12, 29.12
 Haifa: 10.12, Auditorium
 Jeruzsálem: 24.12
 Binjáné Hámud
 DENEVER.
 J. Strauss operettje

Tel-Aviv: 12.12, 15.12, 22.12, 27.12
OPERETT EST

Tel-Aviv: 16.12
TRAVIATA

Tel-Aviv: 18.12
RIGOLETTO

Tel-Aviv: 23.12
PILLANGÓ-KISASSZONY

Tel-Aviv: 26.12
TOSCA

Különleges előadás * Kérjük a közönséget, váltsa meg jegyét előre!
31.12 * 1.1.80
GÁLA ESTEK
 a polgári újév tiszteletére az Opera összes szílistái részvételével

Jegyek: Allenby 1, tel. 657227
 Haifa: Kupát Mákkábi
 Jeruzsálem: Ben Námim

A temesvári lányok

Temesvári eredetű, tizenkét volt osztálytárs a Bepart város zsidó leánygimnázium volt tanuló, november egyik estjén összejöttek az egyik osztálytárs lakásán, Afféle nem hivatalos osztály-összejevetel volt — érev kité, mondanák a mai tanulók — melyre olyanok jöttek el, akik husz-harminc éve nem látták volt padtársukat, még olyanok is, akik akkor véletlenül Izraelben tartózkodtak: az egyik romániai turista, a másik kanadai, a harmadik pedig Nyugat-Németországból jött.

S ami mindegyiküket érdekelte, nem az volt: ki lett belőled, ki vagy? — hanem: mi vagy? milyen ember lettél? Eltűnt minden földrajzi, vagy anvagi kondíciók által teremtett korlát. Az asszonyok — közülük nem egy fiatal nagymama — hirtelen azok lettek, azok a tizenéves lányok, az évtizedekkel ezelőtti temesvári zsidó gimnázium tanulói. Tizenheten jöttek el, s amikor fényképezésre került sor, fölkuporodtak mind egy kanapéra, vagy leültek egy szőnyegre, akár sok évvel ezelőtt.

A beszélgetés úgy folyt, mintha csak pár nappal ezelőtt hagyták volna abba. S közben a férfiek nézték őket, akik így mutatkoztak be: én X-nek vagyok a férje — s nem a nevüket mondták.

S olyan meglepetés is volt, mint a romániai turista tiszta, helvets heberje, melyet annyi évvel ezelőtt sajtíthatott el. Ekkor jöttek rá, mi köti őket össze: a zsidó iskola, az ott tanult héber nyelv, a zsidó szellem, mely felszivódott gondolkodásukban. A temesvári zsidó hitközség által szervezett gyárvasi iskola, a történelem, a cionizmus, héber és szépirodalmi lelek, az akkori tanárok odaadása (ügyvédek, mérnökök és hivatásos tanárok) kötötték össze évtizedeken át a találkozó résztvevőit.

Fleischer Lini bácsi héber óráinak az emléke, a Struma tragédiája során elpusztult Goldstein tanáré (Seket-nek csufolták szegényt — mesélik — állandóan mondta: seket, seket), s a Romániában élő Fisikovits osztályfőnöknőről szóló emlékek kellemes, intim és mégis megható lélekört teremtettek.

S érdekes, nem beszéltek meg a lelkézelebbi találkozást. Először majd az ideje, szűkebbéssé válik.

S még valami: a találkozás nem okozott, nem hozott mára után semmi keserű érzést, semmi vágyat, semmi olyat, hogy kár volt a találkozást megszervezni, semmi bizonytalanságot, vagy hiábavalóság-érzetet. Sőt.

Rögtök arra, hogy mennyire fontos volt minden szempontból az akkori, fiatal éveikben kapott zsidó szellemi nevelés felelevenítése itt Izraelben.

S hogy ez mennyire fontos mindenkinek, csak az tudja, aki itt él.

Erről akartam tehát írni, a temesvári lányokról, noha nem voltam jelen.

De Izrael kis ország, mindenki mindenkit ismer, s mi könnyebb, mintsev effajta kellemes akcióról hírt szerezni. Hát megemlítettem.

A. D. FISCHOF

LONDONI JEGYZETEK

(Folytatás a 3. oldalról)

hány zsidó él a ceyloni teáültetvények tájain? ...

Angliában a rabbik csatasorba álltak és leleplezik a tényleg mozgalom hamisított ótestamentumi idézeteinek álnokságát. A vallásos zsidóságban nem él aggodó gondolat. A nem vallásos zsidóság alacsony számú kisebbsége esetleg érdeklődne? Nem hiszem! A „Lámpa és fény” alapítvány leginkább a lelkileg békés magányos utját követik a héber nyelv „diplomáciájával” ... Maria Rilke magányosság-verseinek hangulata legyen a hittérítők osztályrésze. A zsidó nép nem fogja követni a gyászra-betegségre hivatkozó valláskeselyűk béna róptét ...

VIII. Kelemen pápa megült a Talmud, a Kabala tudomány munkáinak nyomtatását. 1601-ben Kelemen a Szent Péter téren zsidó könyveket égetett. Ez sem segített. Az új hittérítők Auschwitz sebeire a szentelt vizet locsolgatták és a héber nyelvű biblia csábitásaival Kelemen pápa sikertelen kísérleteit ismételték ...

A zsidóság túlélte Kelemen pápát, Berlin könyvmagyáját, Andaluzia kinczokamráit, Auschwitum hiába oson zsidók után. Végeredményben gazdaságosabb lenne az új kereszteteknek a „lámpát és fényt” az afrikai, ázsiai dzsungelek sötétségébe vinni, vagy az Amazon parti őserdők ismeretlen törzseinél szerencsét próbálni. Mert számunkra a „lámpa és fény” a mézesi örökség és nem a héberesedett

biblia, vagy Keresztelő Szent János íeretei ...

Ezek után nem okozna számomra meglepetést, ha Mekka imámja fenyegetné meg házainkat a Korán tanáival. És mi a szándékuk Zoroaszter tűzmadó papjainak?

A TEL-AVIVI MOZIK HETI MÜSORA

ELŐADÁSOK KEZDETE

4.30 — 7.15 — 9.30

ALLENBY: A bajnok története
 BEN JEHUDA: A kölyök
 CAFON: Pillanatok
 CHEN: Szökés Alcatrazból
 CINEMA 1: Erőszak a városban
 CINEMA 2: Bimbozó szerelem
 DEKEL: Egészségünk!
 DRIVE IN: (1) A vasárcos férfi; (2) A vadember
 ESZTER: Férfi, nő és bank
 GAT: Hangok a csendből
 GORDON: Egy utca, egy szerelem
 HOD: Házasság tel-avivi módra
 LIMOR: Az utolsó tangó Párizsban

MATMID: Erzéki részegség
 MAXIM: Téves kapcsolás
 MOGRABI: Szarvasvadász
 OFIR: Acél
 ORLI: Szerelem első harapásra
 PÁRIZS: Rocky filmszereplése
 PEER: Jack, az angyal
 SACHAF: Haj
 STUDIO: Nagyváros felnőtteknek
 CHELET: Mennyben töltött napok
 TEL AVIV: A svájci Robinson család

CHARTER UTAZÁS

A TIJULÉ HÁGÁLIL-LAL

REPULOUT KARACSONYRA

PÁRIZSBA ÉS NIZZÁBA

csak 288 dol'ár

Részletek: TIJULÉ HAGLIL

TEL-AVIV, Hájárkon 142,

telefon: 230842, 03-230651

HAIFA, Tijulé Seiger, Hámáginim 43,

telefon: 04-522958

JERUZSALEM, Hotel Diplomat, C-emelet,

telefon: 712892, 02-710831

TVERIA, Hájárdén 10,

telefon: 20330, 067-20550

UJVÁRI PÉTER:

A MÉCS MELLETT

37.

A gyerekek lefeküdtek. Jól voltak lakva és fáradtak is voltak.

Mojzika egy darab mákosrétest szorongatott a kezében. A szemepillára le-lecsukódott az álmoságtól, de fölrzszent, mert attól félt, hogy Dávidka elrabolja tőle. Dávidka azonban nem gondolt most erre. Az ágyában ült és az ajtóra meresztette a szemét. Igen sokáig nézte az ajtót és hogy nem nyílt meg, sirva fakadt:

— Hát nem jön vissza az anyuska? — kérdezte az apjától, aki Aronkát ringatta.

— Nem, nem; — felelt és kövér könnyecsek csordultak ki a szeméből — csak aludj, édes báránykám.

— Holnap sem jön?
— Holnap sem.

Dávidka a párnába nyomta a fejét és sirt és Mojsika is sirt és egy csöppet se féltette már a mákosrétest. Aztán elaludtak. Csak a legkisebb nem tudott aludni. Szegényke még éjfél után is az anyját követelte. Heimlich a karjára vette és dudorászva altatgatta. Hajnalig járt fel-alá vele a szobában.

Beer Bernátot kétszer-háromszor is vezette az útja ez éjszaka Heimlich háza elé. Megállt a kis ablak előtt és nézte Heimlich hosszú arnyékát, amint a szobában ide-oda imbolyog. A szive majd megszakadt a fájdalomtól. És a következő éjszaka is nézte és azután is. A résztvevő emberek lassan-lassan elmaradoztak. Egy hétre a temetés után már senki sem nézett be az árvákhoz. Szegénykékről leszakadoztak a rongyok és vetellen ágy várta őket északára.

— Hanele, — szölt Bernát egy reggel a leányához — mondanék valamit.

— Mit, édes apám.
— Én nem tudok haragot tartani.

— Jó ember vagy.

— Mi az, hogy jó ember? Még azért nem vagyok jó ember. Csak ilyen vagyok. A kasznár kutya megharapott. Azt hiszed, hogy haragszom rá? Nem haragszom rá. Ha nem haragszom a kutyára, miért haragudjam az emberre? Hát az ember rosszabb, mint a kutya? Az ember, Hanele, nem rosszabb mint a kutya és ha megmar, hát én azért még sem tudok haragot tartani. Ó végre nem tudja, miért mar meg, de az Isten tudja és ha haragudnám rá, annyi volna, mintha az Istenre haragudnám. Mert mér? Mert a kutya sem harap magától, az ember sem, az mind az Isteni van. Azért mondom, én sem haragszom Heimlichre. A község elvette tőle a székjogot, a rabbi elvette tőle a chóvert, Isten elvette tőle a feleségét. Hát még mit akarunk? Még mit akarunk?

Hanele hallgatott. Sokáig hallgatott. Aztán felállt.

— Hát te haragszol rá?
— Akkor nagyon fájt, amit velem tett.

— Az régen volt, Hanele, talán már három hónapja. És akkor jómódú ember volt s felesége is volt és a gyerekei nem voltak árvagyerekek. Tudod, mi az, mikor a gyerek árvagyerek? Nincs ennél szomorubb dolog a világon. En látom minden éjszaka és azt mondom magamnak: reb Bernát, miért vagy te olyan szamár? Hosszú dárdaival járod az utcákat és megvázol a házakra és itt van három poronty és azokra nem vigyáz senki, csak az Isten. De hát mit csináljon a jó Isten. Legyűjjön

az égről és dajkálja talán az Aronkát? és fűrszse a Mojsikát és fűrszülje a Dávidkát? Hozza talán szegényben a nagysörödi asszonyokat, akik ezt megtehetnék és nem teszik meg. Mit gondolsz, Hanele, szép dolog ez? Hanele, mondok valamit. Téged nem márt meg az Aronka, sem a Mojsika, sem a Dávidka. Mit csinálnak szegény fergecskék, ha apjuk elmegey kenyer után és rájuk zárja az ajtót?

Hanele hallgatott. Sokáig hallgatott. Aztán felállt, rendbe szedte a ruháját megcsókolta az apja kezét és elment.

Egy fél óra múlva Aronkát két meleg leánykar ölelte magához és Aronka boldogan gügyögött, éppen úgy, mint-mikor az édesanyja dajkálta.

XVII.

Aronka egy kicsit rugdalózott, aztán megnyugodott. Kis buksi fejét odanyomta Hanele melléhez és boldogan gügyögte:

— Mama.
Hanele tetőtől talpig megreszkett. Valami meleg áramlás futott bele a szívébe, ami jól esett neki és amitől megijedt. Senki sem volt a szobában, csak ő, meg a gyerekek és mégis elpirult. Riadt szemmel nézte Aronkát, aztán Mojsikát és Dávidkát. Mojsika az ágy alatt feküdt és onnan kémlelte gyanakodó szemmel a karsu, fehér teremtést, aki Aronkának cukrot tömött a szájába. Dávidka meg a kemence padkáján kucorgott és innen figyelte az eseményeket. A dolog nem tett neki. Hanele vizet melegített, aztán kiöblítette a nagy lavort. Dávidkát kellemetlen emlékek fűzték a laborhoz, ami arra bírta, hogy elhagyván órallását, Mojsika mellé bujjon az ágy alá. Visszafojtott lélegzettel lesték innen a rettenetes készülődést.

Amint a víz megmelegedett, Hanele levetkőztette Aronkát s a laborba ültette. Aronka sivitott, rug-kapált, de az ellenkezés nem használt. Dávidka és Mojsika gyűlölködő szemmel nézték a szörnyű kegyetlenkedést.

Aronka nagysokára kapitulált. A jó, langyos vízben kezdte jól érezni magát. Hanele egy törülközőt mártogatott a vízbe, aztán a gyerek fölé tartotta és lassan ki nyomkodta. Kövér cseppekben ereszkedett meg belőle a langyos víz és leszaladt a hátacskaán, a mellecskéjén, ami nem utolsó élvezet. A gyerek előbb csak mosolygott, aztán felcagott, végül kezdte kis kacsóival paskolni a vizet. A víz Hanele arcába fröcskölt. Neve tett és megfenyegette Aronkát. Dávidka ránézett Mojsikára, Mojsika is nevetett. Már hogyne nevetett volna. Hiszen ez játék, gyönyörű mulatság. Ezt közelebből kell megélni. És lassan előbújt az ágyból és Hanele mellé somfordált. Dávidka utána ment és egy pár perc múlva már négyen kacagtak.

Hanele száraz lepedőbe pólálta Aronkát és az ágyra fektette, aztán megmosdatta a két idősebb gyereket. Türték, mint a báránycák. Mikor a tisztálkodásnak vége volt, Hanele megcsókolta Mojsikát, mert hogy éppen ő volt a keze alatt. Dávidka megrángatta a szoknyáját. A lány megértette a szemrehányást, karját közé kapta a fiút és össze-visszacsókolta. A gyerek a nyaka köré fonta vékony karjait és ezt kérdezte.

— Te leszel a mamánk?
Hanele elsápadt. A gyereket hirtelen eleresztette és zavartan

állt egy-két szempillantásig. Azután Aronkát gyorsan felöltöztette, a szobában rendet csinált, a gyufát feltette a szekrényre, a vizes vödört kivitte a konyhába és menni készült.

Dávidka utána szaladt és pittyergett:

— Ne menj el. A mama is elment és nem jött vissza.

Hanelenek összeszorult a szíve.

— Visszajövök, Dávidka. Ne sirj, gyönyörűm.

— Te is a gödörbe mégy.

— Nem megyek. Visszajövök.

De jók legyetek. Aronkára vigyázzatok. Fogtok vigyázni rá? Ugy-e, fogtok. Nohát ne sirjatok. Ha jók lesztek, visszajövök.

(Folytatjuk)



HÉTFO

17.30: KIS LAK A PRÉRIN — „Nemzeti ünnep”

18.20: RAJZFILM

18.32: Sport

20.00: MORÁSA — Stiketek a Háláchá tükrében

20.30: KISEKRAN — NAGY-EKRAN — levezeti: Jicchák Sauli

21.00: MABÁT HIRNAGAZIN

21.30: Közérdekű közlemények

21.35: „TÖRVÉNYJAVASLAT” — Az adás közép-pontjában a művészeti cenzúra kérdése áll. Nemrégiben Mordecháj Virsovszki Kneszet-képviselő törvényjavaslatot nyújtott be a cenzura teljes eltörléséről. Erről szól a jogászok, valamint Jigál Tomárkin festőművész, dr. Dávid Rudi pszichológus, Cvi Szelá rendőrtiszt és Jesájáhu Justmann, a cenzuratánács elnöke. Levezeti: Eli Zohár

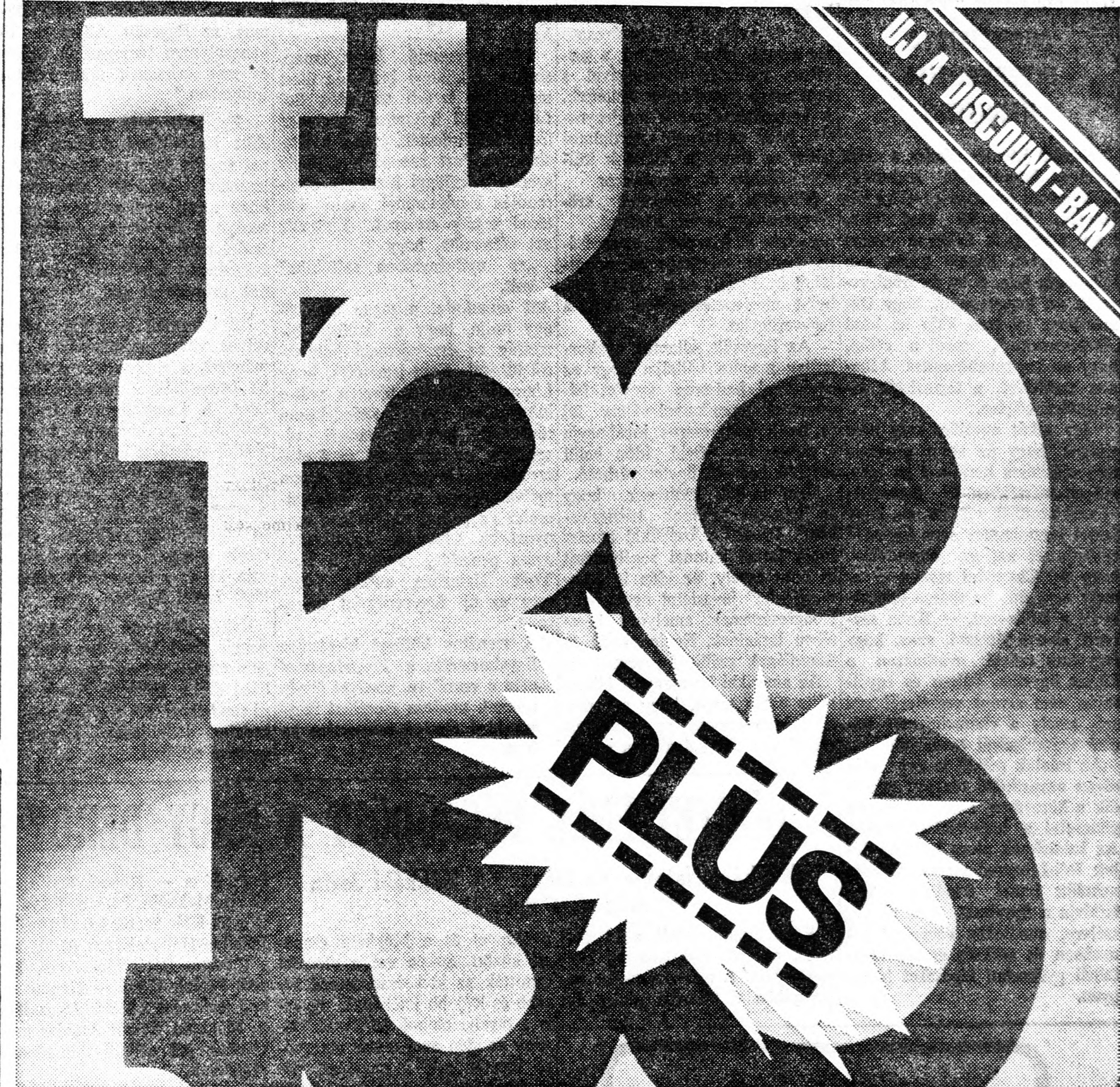
22.35: A HIVATÁSOSAK — „Ugyanaz, de mégis más”

23.25: Egy mondat a Szentírásból. EJJFEL ELŐTT — hírószefoglaló.

ISKOLATÉVÉ

8.10: Angol a 6. osztálynak
8.30: Számítan a 7. osztálynak
9.00: Angol az 5. osztálynak
9.20: Földrajz a 6. osztálynak
10.10: Természetráaj az 5-6 osztálynak
10.30: Ovodásoknak
11.10: Angol a 8. osztálynak
11.30: Matematika
12.00: Angol a 7. osztálynak
12.20: Állampolgárság a 7. osztálynak
12.40: Nyelvtan a 7-8 osztálynak
13.00: Irodalom a 12. osztálynak
13.30: Számészettan
15.00: Leckeismétlés
16.00: Kézimunka
16.15: A szöcskék szigete (II)
16.30: Irodalom
17.00: Művészettörténet

118%-OS RÖGZÍTÉS AZ INDEXHEZ

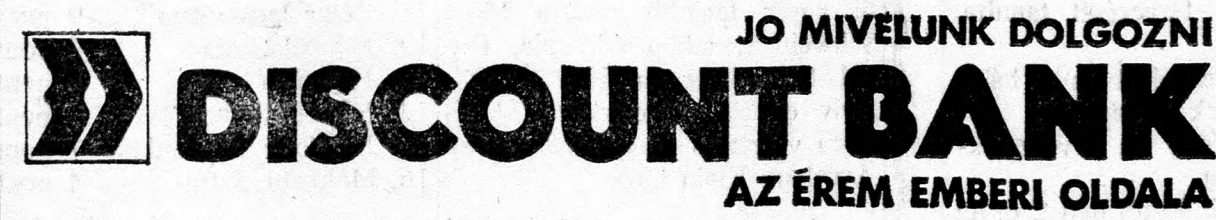


A "JITRON 120-IG PLUSZ" TERVBEN

A Bank Discount bővített „Jitron 120-ig plusz” tervben ön határozza meg a legalkalmasabb takarékosági időszakot:

- A 8 éves terv azonnal 18% juttatást biztosít
- A 7 éves terv azonnal 16% juttatást biztosít
- A 6 éves terv azonnal 14% juttatást biztosít

Ha már eddig is takarékoskodott, a „Jitron 120-ig” terv keretében, akkor most csatlakozhat az új, javított tervhez és 90,000 fontig bármely összeget befizethet rá. — Érdemes felkeresnie a bankfiókját, hogy kihasználhassa a „Jitron 120-ig plusz” új előnyeit.



חיל משלוח חומייניסטי

בואו של "חיל המשלוח החומייניסטי" לדרום לבנון מתעכב כרגע — כפי שנמסר מהסדר — ויש סימנים לכך כי לא רק לבנון מתנגדת לתוכנית זאת אלא גם סוריה אינה מתלהבת ממנה ביותר; אם כי שליטי אירן טוענים כי "הגיס האירני הלאום" יתקבל בסוריה ברצון כדי להעביר אותו לשטח לבנון לעזרת המחבלים. אם שלטונות ביירות היו מגלים התנגדות פעילה לכניסת "חיל המשלוח", לכן טרם ברור האם תוכנית זאת תצא לפועל ואם כן, באיזה צורה ומימדים — אך מה שברור הוא, זה, שא"ל לה ליש" ראל לזולל בעצם הרעיון שמסטר של חומייני, אשר אינו מסתיר את קשריו ה"אמיצים עם אש"ף, מנסה לשחק את התפקיד קובה — דהיינו להתערב בעזרת כוח מזויין במתרחש באירופה.

הרי זאת סכנה מוחשית והחמרה ביר, תר, המעידה על רצון ההתפשטות של החומייניזם. לא הסרים כאן כוחות מתייחסים שמטרם להתחיל לתהליך השלום — גם בלי האירונים, ודואו, כי אין להם מה לחפש בדרום לבנון — ובראש וראשונה על ישראל מוטל התפקיד להתריע על סכנה זאת, לגלות ערנות מרבית לגביה וגם לפעול בצורה מתאימה, בעת הצורך.

CHOMEINISTA INTERVENCIÓS HADSEREG

Teheráni jelentés szerint a „chomeinista intervenciós hadsereg” dél-libanoni érkezése egyelőre késlekedik. Több jel utal arra, hogy nem csak Libanon elleni ezt a tervet, hanem Szíria sem lelkesedik érte, noha az iráni vezetők azt hangoztatják, hogy Damaszkusz szívesen látja az iráni „önkénteseket”, azzal a céllal, hogy azokat továbbsegítse Libanon területére, a terroristák támogatására céljára.

Igy tehát egyelőre még nem világos, hogy az egész program megvalósításra kerül-e s ha igen, milyen mértékben és formában — ami azonban világos, az, hogy Izrael semmiesetsem sem bagatellizálhatja el azt az elgondolást, hogy a Chomeini rezsim — amely nem titkolja szoros kapcsolatát a PFSZ-szel, — Kuba szerepét akarja játszani, azaz, hogy fegyveres erővel avatkozzon a közelítő ügyletbe. Súlyos és egyáltalán nem elvont veszélyről van szó, amely a chomeinizmus hódító szándékairól tanuskodik.

Az irániak nélkül is épp elég olyan zavartkeltő tényező működik a közelítő ügyletben, amely el akarja gáncsolni a béke-erősítéseket. Az irániaknak nincs keresnivalójuk Dél-Libanonban; és mindezekellett Izrael feladata, hogy felhívja a figyelmet erre a veszélyre, maximális éberséget tanúsítson és szükség esetén megfelelő gyakorlati lépéseket is tegyen.

Precedens nélküli ügylet keretében

Amerika nagymennyiségű korszerű fegyvert szállít Egyiptomnak és Szaudiának

Egyiptom 900 tankot, 80 F-16 harci repülőgépet és korszerű rakétákat, Szaudia fűrtösbombákat kap — Az ügylet felborítja a közelkeleti erőegyensúlyt Izrael kárára — Az amerikai kormányzat: „Az iráni válság következménye”

Carter elnök elhatározta, hogy az Egyesült Államok 900 M-60 típusú tankot, 80 F-16 típusú harci repülőgépet, ezen kívül rakétákat és más hadfelszerelést szállít, összesen 3,5 milliárd dollár értékben Egyiptomnak, azon a 2,5 milliárd dolláros katonai segélyen kívül, amelyet már jóváhagytak. Egyszeri, precedens nélküli fegyverügyletről van szó.

Ismeretessé vált az is, hogy az Egyesült Államok további 1,25 milliárd dollár értékben szállít hadfelszerelést Szaudiának is, a már meglévő megállapodáson kívül. Az új egyezmény értelmében Szaudia mintegy 1000 fűrtös-bombát és 900 televízió által irányított Maverik rakétát is kap.

A fegyverszállítási határozatok a múlt héten közölték a szenátus külügyi bizottságával s azok nagy visszhangot keltettek. A kongresszusi tagok megjegyezték, hogy ez komoly fordulatot jelent az Egyesült Államok külpolitikájában és ugyanakkor felborítja a közelkeleti erőegyensúlyt Izrael kárára, nemcsak a fegyverek mennyisége, hanem minősége szempontjából is. Izraelt és a „zsidó lobby”-t meglepetésszerűen érte a fegyverügylet.

Az Egyesült Államok gyakorlatilag magára vállalja, hogy az egyiptomi hadsereg szovjet felszerelését amerikaiakkal váltja fel és ha a kongresszus jóváhagyja a tervet, úgy rövid időn belül további hasonló ügylet várható. Nem tartják kizártnak, hogy az Egyesült Államok „kárpotlaksként” 10–20 százalékkal emelni fogja Izrael katonai segélyezését és mint tavaly, az idén is „csomagügylet” javaslatot nyújt be a Kongresszushoz, amelynek keretében Izraelnek, Egyiptomnak és Szaudiának szállít fegyvert.

Az amerikai kormányzat kihasználta azt a tényt, hogy az amerikai közvélemény az iráni válsággal van elfoglalva és a szenátus külügyi bizottsága figyelmeztette a kormányzatot arra a veszélyre, amelyet Egyiptomnak modern amerikai fegyverekkel történő elárasztása jelent.

hangsúlyozva, hogy ezzel a fegyverrel is megtörténhetik ugyanaz, ami a sahnak szállított amerikai fegyverekkel történt, nevezetesen, hogy végül Chomeini kezére jutott. Saunders azonban azt mondta, hogy éppen az iráni események tették aktuálisá a fegyverügyletet.

Az amerikai kormányzat főtitkarszólói hangoztatták, hogy új amerikai stratégiáról van szó a Közelkelet, illetve a Perzsai-öböl körzetében. „Nagyon fontos, hogy most amikor a közelkeletben fokozódik a radikálisizmus, az Egyesült Államok kihangsúlyozza támogatását Szádát és más mérsékelt arab vezetők irányában.”

Egyiptom már egy évvel ezelőtt 10 milliárd dolláros katonai segélyt kért az Egyesült Államoktól. Szádát hangoztatta, hogy „meg akarja kapni mindazokat a fegyvereket, melyekkel Izraelt rendelkezik”. Az amerikai kormányzat kérése 60 százaléknak már eleget tett.

Jól informált amerikai körök súlyos vitára számítanak a kormányzat és a kongresszus között, ha benyújtják a formális javaslatot. A kongresszus a fegyverszállítási terv hivatalos benyújtásától számított egy hónapon belül tiltakozást nyújthat be. Valószínűnek tartják, hogy Izrael is tiltakozni fog, főleg az F-16-os harci repülőgépek szállítása ellen, amely a legvilágosabban domborítja ki az erőegyensúly felborítását Izrael kárára.

Kairó. (Reuters). — Az El Anuár című kairói lap szerint a nemzetközi valuta-alap egy milliárd dollár kölcsönt bocsát Kairó rendelkezésére Egyiptom kereskedelmi deficitjének kiegyensúlyozása céljából.

A NAGYVILÁGBÓL

PRÓKÁTOR

HAMBURG. — A nyugat-német törvényszéki bírók nagynevű folyóirata, a Monatschrift für Deutsche Recht (MDR) iskola-példáját szolgáltatja annak, hogyan látják a németek a náci múlt felszámolásának a problémáját. A folyóirat októberi számában értékelés jelent meg Hans Robinsohn: „A törvényszék mint a politikai üldözés eszköze” című könyvéről. A könyv a hamburgi törvényszék által 1936 és 1943 között, az úgynevezett „faji büntettek” ügyében hozott ítéleteiről szól. Ilyen címen ítéletek el zsidókat (egyeseket halálra is), azzal a váddal például, hogy keresztény nőkket tartottak fenn intím kapcsolatot. A könyv recenzióját dr. Günther Schultz írta. Schultz 1940 és 1943 között bíró volt azon a törvényszéken, ahol ezeket az ítéleteket hozták. Az újságírók megkérdezték az MDR felelős szerkesztőjét, hogyan kerülhetett sor erre az enyhén szólva ellentmondásra. A válasza: „Schultz volt az egyetlen, aki vállalkozott a könyv recenziójára, és ezért őt bízták meg vele”.

KITOLONCOLÁS

DZSAKARTA. — Indonézia kormánya elhatározta, hogy 1984 januárjáig egymillió kínait hazatoloncol a Kínai Népköztársaságba. Az ország 120 millió lakosa közül 3,5 millió kínai állampolgár, és a hatóságok felülvizsgálják mindenkinek a helyzetét, akiknek Pekingben állították ki az útlevelét, függetlenül attól, hogy mennyi ideje él Indonéziában. Nyilvántartást készítenek róluk, hogy megállapítsák családi helyzetüket és főleg foglalkozásukat. Első sorban ugyanis a nem produktív elemeket, vagyis a kereskedőket fogják kiutasítani. A 3,5 millió kínai javarésze kereskedelemmel foglalkozik.

KÉT LEGYET EGYCSAPÁSRA?

PNOM-PENH. — Több vietnami hadosztály átfogó offenzívát indított a kambodzsai — thaiföldi határon, a hajdani Pol-Pot rendszer körülbelül húsz ezer katonája ellen, akik még ellenállást tanúsítanak a vietnami megszálló csapatokkal szemben. A vietnamiaknak nem ez az egyetlen célkitűzése. Hanoi csapatai behatolnak Thaiföld északi részébe, és megpróbálják felszámolni a nemrég alakult „Szabad Kambodzsa” nevű szervezet táborait. Ez a szervezet Norodom Szihanuk herceget nevezte ki politikai vezetőjének, és egy demokratikus, nyugati beállítottságú rendszer létrehozására törekszik. Számuk egyelőre elenyésző.

LELEPLEZÉS ANGOL MÓDRA

LONDON. — Az angol lapok rájáratották a Timesra, mert exkluzív interjút közölt Anthony Blunttal, akiről kiderült, hogy 1964-ig orosz kém volt és továbbra is a királynő műtárgygyűjteményének az adminisztrátora. Bluntra állítólag annak idején nem tudták kétséget kizáróan rábizonyítani bűnét, s önkéntes vallomását az angol titkosszolgálat felhasználta más kémek leleplezésére. Ezért túrték, hogy hivatalában maradjon, csupán nemzeti címétől fosztották meg. A botrány néhány hónappal ezelőtt tört ki, de ekkor sem tartóztatták le. Az angol lapok dühösen reagáltak arra, hogy Blunt egyedül a Timesnak volt hajlandó interjút adni, s a szöveg szerintiük csak arra szol-

gál, hogy az angol vezető osztályt tisztára mossa. A lapok azzal vádolják a Timesot, hogy jelentős ösztöszet ajánlott fel Bluntnak az interjúért. A Daily Express tudni véli, hogy a találkozón pisztrángot szolgáltak fel Bluntnak, aki a lap szerint, egy heringet sem érdemel. A Times élesen reagált a támadásokra. Cikkírója kijelentte, hogy Blunt egy vasat sem kapott, és a riporterek, akik interjú készítették vele, a londoni East End negyedéből származnak, s így semmi közük sincs a felső tízezerhez. A Times szerint Blunt azért nyilatkozott nekik, mert ez az ország legtekintélyesebb lapja.

CSENDES

FORRADALOM?

ANDORRA. — A mini-hercegség életében politikai fordulatra került sor, miután történelme során első ízben alakult az országban politikai párt. A hercegség közéletét a középkorból örökölt jogszokások határozták meg és ezek értelmében tilos volt politikai pártot alapítani. A különböző csoportosulások csak a szervezet nevet viselhették. Ezek egyike évek óta arra törekszik, hogy a politikai folklorról mentes közéletet szervezzen a talpalatnyi területen fekvő hercegségben, s így most megalakult a Partit Democratia Andorra. Ellenfelei azzal vádolják, hogy meg akarja szüntetni az eddigi államformát, mely a középkorban alakult ki és az a lényege, hogy két herceg uralodik (elvben) Andorában; a francia államfő és Urgel spanyolországi püspökének feje. A törvényeknek megfelelően, Andorra minden esztendőben hűbérként egy-egy kakast és egy-egy hordó bort küld a francia államelnöknek és Urgel püspökének. Az új párt védekezik a hagyományok teljes eltörlésére vonatkozó vád ellen és egyelőre csak andorrai nyelven megjelölt politikai programjában elfogadja a két herceg hűbéri jogait, mint az andorrai államformát, de gazdasági és kulturális téren sürögő reformokat kíván. Andorra lakosságának többsége külföldi ma, az igazi andorraiak kisebbségben vannak. Az új párt demokratikus államrendet követel, de egyben hagyományhűnek mondja magát és az andorrai történelmi jellegzetességeinek a megőrzését is igéri.

MELLEFOGTAK?

STOCKHOLM. — Furcsa kém botrány robbant ki Svédországban: a biztonsági szolgálat (SAEPO) letartóztatott több lengyel állampolgárt, akik cserediákként tartózkodtak Svédországban. A detektívek szerint alaposan megszerzett kémcsoporthoz van szó, amelynek a tagjai kirándulás címen bejárták az országot, és adatokat gyűjtöttek. A törvényszék azonban nem tartotta kielégítőnek a bizonyító anyagot, és szabadon bocsátotta a letartóztatottakat. A Ny Dag című napilap ironikus megjegyzése: „Nagy szomorúság uralkodhatik a SAEPONál, ahol azt hitték, hogy végre egyszer saját szervezetükön kívül is rálelnek egy-egy kémre.”

A HITACHDUT OLEJ HUNGÁRIA

NATANJA
December 19-én, szerda este 8 óra kezdettel a mozdóban
CHANUKA ESTET
rendezünk terített asztalok mellett — Gyertyagyújtás:
REICH NAFTALI.
Ünnepi beszéd:
Dr. BERG JOZSEF főrabbi.
Szeretettel várunk mindenkit.

DÖNTETLENÜL VÉGZŐDÖTT A NAGY DERBY

Mákkábi Natanja az élen — A Mákkábi Jaffa még nem győzött

Szombaton tartották a 11. fordulót a labdarúgó Nemzeti Bajnokságban. A mérkőzések középpontjában a tel-avivi derby állt.

Beér Séva — Hápoél Haifa 4:1 (2:1); Mákkábi Petách Tikva — Hápoél Kfár Szábá 1:0 (1:0); Bné Jehuda — Hákoách 1:0 (0:0); míg a Simson — Bétár Tel Aviv, Hápoél Petách Tikva — Hápoél Jehud, valamint a Bétár Jeruzsálem — Mákkábi Rámát Amidár mérkőzések gól nélküli döntetlennel végződtek.

A helyes tippelés

Az e heti helyes tippelés a következő volt:

2 X 1 2 X X 2 X 2 X X X 1

A BAJNOKI TÁBLAZAT:

1. Mákkábi Natanja	16 pont
2. Hápoél Tel Aviv	15 pont
3. Hápoél Jehud	14 pont
4. Mákkábi Tel Aviv	14 pont
5. Simson	13 pont
6. Mákkábi Pet. Tikva	13 pont
7. Bné Jehuda	12 pont
8. Bétár Tel Aviv	12 pont
9. Hápoél Kfár Szábá	12 pont
10. Hápoél Beér Séva	9 pont
11. Bétár Jeruzsálem	9 pont
12. Hápoél Haifa	9 pont
13. Hákoách	9 pont
14. Hápoél Petach Tikva	8 pont
15. Mákkábi R. Amidár	7 pont
16. Mákkábi Jaffa	4 pont

Említésre méltó, hogy a Mákkábi Jaffa eddig még egy meccset sem nyert meg.

a Hápoél és a Mákkábi csapata között. Sokan ezt a meccset tartották az idei évad legérdekesebb és legjobb játékának, ugyanis a tavalyi bajnok Mákkábi Tel-Aviv az idén nem mutat meggyőző formát, míg a nagyrészt fiatalokból álló Hápoél az élcsapatok között van.

A Bloomfield stadionban, 21 ezer szurkoló előtt lefolyt mérkőzés izgalmas, érdekes volt, de nem dőlt el és 2:2 arányú döntetlen eredménnyel végződött. A féldőben a Hápoél vezetett 1:0-ra — Nimród Dreifuss góljával, melyet a 45. percben lőtt. Az első féldő nagyrésében a Hápoél támadott, és megérdemelten tett szert vezetőre. A második féldő kezdetekor a Hápoél, Eckhaus révén újabb gólt szerzett. Ezután feljött a Mákkábi és Avrahám Lévi, majd Mose Schweitzer góljával sikerült kiegyenlítenie.

Az eredmény igazságosnak mondható. A játék különleges pikantériája, hogy míg a Mákkábi egyik legjobb csatára Mose Schweitzer, addig édesapja, Dávid Schweitzer, a Hápoél Tel-Aviv edzője. A mérkőzést kitűnően vezette a magyarszármazású Avrahám Klein bír.

A szombati forduló további eredményei: Mákkábi Natanja — Mákkábi Jaffa 1:0 (0:0); Hápoél

A LOTTÓ 50/79 SORSOLÁSÁN

AZ ÖSSZES DIJAK MINIMUMA

4,500.000.— IL

Ma van az úrlapok átadásának utolsó határideje

igis

A Chevrát Háchasmál Lőjiszrael Ltd.

keres

VILLAMOSSÁGI MÉRNÖKÖT,

akí városi körzetek áramellátásának tervezését tanulta, vagy ebben szerzett tapasztalatokat.

Kívánatos, hogy távvezetékek tervezésével és a hálózati fejlesztéssel kapcsolatban legyenek ismeretei.

Érdekeltek forduljanak Löbl úrhoz, a távvezetékek-tervezési és hálózatfejlesztési osztályon.

Telefon: 339933 vagy 334039, reggel 7.30-tól déli 2 óráig